



Sokołów Podlaski, dnia 22 kwietnia 2020 r.

**Państwowe Gospodarstwo Wodne
Wody Polskie**

**Dyrektor
Zarządu Zlewni w Sokołowie Podlaskim**

LU.ZUZ.2.4210.46.2020.PN



DECYZJA NR 141/D/ZUZ/2020

Na podstawie art. 389 pkt 1, w związku z art. 35 ust. 3 pkt 5, art. 393. ust. 4, art. 397 ust. 3 pkt 2, art. 400 ust. 2 i ust. 8, art. 403 ust. 2 pkt 3 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (t.j. Dz. U. z 2020 r. poz. 310), oraz art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (t.j. Dz. U. z 2020 r. poz. 256), po rozpatrzeniu wniosku Gminy Kałuszyn, ul. Pocztowa 1, 05-310 Kałuszyn, w sprawie udzielenia pozwolenia wodnoprawnego na usługi wodne tj. wprowadzanie oczyszczonych ścieków komunalnych z Oczyszczalni Ścieków w Kałuszynie zlokalizowanej na działce nr 124/2 w Olszewicach poprzez istniejący wylot do rzeki Witkówka z lokalizacją na terenie dz. nr 128, w miejscowości Olszewice, gmina Kałuszyn,

o r z e k a m

1. Udzielić Gminie Kałuszyn, pozwolenia wodnoprawnego na usługi wodne tj. wprowadzanie oczyszczonych ścieków komunalnych z Oczyszczalni Ścieków w Kałuszynie zlokalizowanej na działce nr 124/2 w Olszewicach poprzez istniejący wylot do rzeki Witkówka z lokalizacją na terenie dz. nr 128, w miejscowości Olszewice, gmina Kałuszyn, na następujących warunkach:
 - 1) Ilość odprowadzanych ścieków nie będzie przekraczać:
 - a) $Q_{\max} = 0,014 \text{ m}^3/\text{s}$
 - b) $Q_{\text{średnie}} = 690 \text{ m}^3/\text{d}$
 - c) $Q_{\text{dopuszczalne}} = 251850 \text{ m}^3/\text{rok}$
 - 2) Stężenie zanieczyszczeń w odprowadzanych ściekach nie będzie przekraczać:
 - a) $\text{BZT}_5 - 25 \text{ mg O}_2/\text{l}$
 - b) $\text{ChZT}_{\text{Cr}} - 125 \text{ mg O}_2/\text{l}$
 - c) zawiesiny ogólne – 35 mg/l
 - 3) Miejsce wprowadzania ścieków – poprzez wylot do rzeki Witkówka w km 14 + 350.
Miejsce poboru próbek – ostatnia studzienka na kolektorze odprowadzającym ścieki oczyszczone do odbiornika.
Lokalizacja wylotu określona w geodezyjnym układzie odniesienia PL-ETRF2000
X: 5785510,7 Y: 7555060,4
 - 4) Pozwolenie wodnoprawne udziela się na czas określony **do dnia 20 kwietnia 2030 roku.**
2. Zobowiązać Wnioskodawcę do:
 - a) Prowadzenia procesu technologicznego oczyszczania ścieków zgodnie z założeniami projektowymi i instrukcją eksploatacji oczyszczalni,

- b) Utrzymywania urządzeń oczyszczalni ścieków w dobrym stanie technicznym,
 - c) Prowadzenia pomiaru ilości i jakości ścieków wprowadzanych do wód, zgodnie z wymogami określonymi w przepisach wydanych na podstawie art. 99 ust. 1 pkt 2 ustawy – Prawo wodne,
 - d) Ponoszenia odpowiedzialności w stosunku do osób trzecich za ewentualne szkody powstałe w związku z wykonywaniem udzielonego pozwolenia wodnoprawnego.
3. Pozwolenie wodnoprawne nie rodzi praw do nieruchomości i urządzeń wodnych koniecznych do jego realizacji oraz nie narusza praw własności i uprawnień osób trzecich przysługujących wobec tych nieruchomości i urządzeń.
4. Nieprzestrzeganie warunków określonych w niniejszej decyzji spowoduje jej ograniczenie lub cofnięcie bez odszkodowania, stosownie do art. 415 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne.

Uzasadnienie

Gmina Kałuszyn wystąpiła z wnioskiem do Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie Zarząd Zlewni w Sokołowie Podlaskim o udzielenie pozwolenia wodnoprawnego na usługi wodne tj. wprowadzanie oczyszczonych ścieków komunalnych z Oczyszczalni Ścieków w Kałuszynie zlokalizowanej na działce nr 124/2 w Olszewicach poprzez istniejący wylot do rzeki Witkówka z lokalizacją na terenie dz. nr 128, w miejscowości Olszewice, gmina Kałuszyn. Do wniosku załączono operat wodnoprawny oraz opis prowadzenia zamierzonej działalności niezawierający określeń specjalistycznych.

Pismem z dnia 10 marca 2020 r., znak LU.ZUZ.2.4210.46.2020.PN Dyrektor Zarządu Zlewni w Sokołowie Podlaskim zawiadomił Strony o wszczęciu postępowania administracyjnego w przedmiotowej sprawie, możliwości zapoznania się ze zgromadzonymi aktami oraz przedstawienia stanowiska odnośnie do skompletowanych materiałów i dokumentów, czyniąc tym samym zadość normie prawnej wynikającej z art. 10 Kpa.

Zgodnie z dyspozycją art. 401 ust. 4 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne Dyrektor Zarządu Zlewni w Sokołowie Podlaskim podał do publicznej wiadomości informację o wszczęciu postępowania poprzez wywieszenie na tablicy ogłoszeń Zarządu Zlewni w Sokołowie Podlaskim, Urzędu Gminy Kałuszyn oraz na stronie Biuletynu Informacji Publicznej Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie. W czasie trwającego postępowania nie wpłynęły żadne uwagi, ani wnioski.

Wobec faktu, że we wskazanym stronom terminie nie wpłynęły dodatkowe materiały, dokonano analizy całości akt sprawy, na podstawie których ustalono następujący stan prawny.

Wprowadzanie ścieków do wód lub do ziemi, obejmujące także wprowadzanie ścieków do urządzeń wodnych zgodnie z art. 35 ust. 3 pkt 5 ustawy Prawo wodne zalicza się do usług wodnych, na które wymagane jest pozwolenie wodnoprawne - art. 389 pkt 1.

Warunki wprowadzania ścieków do wód lub do ziemi określa Rozporządzenie Ministra Gospodarki Morskiej i Żeglugi Śródlądowej z dnia 12 lipca 2019 r. w sprawie substancji szczególnie szkodliwych dla środowiska wodnego oraz warunków, jakie należy spełnić przy wprowadzaniu do wód lub do ziemi ścieków, a także przy odprowadzaniu wód opadowych lub roztopowych do wód lub do urządzeń wodnych (Dz. U. 2019 poz. 1311).

Korzystanie z wód nie narusza ustaleń planu gospodarowania wodami na obszarze dorzecza, ustaleń planów ochrony i planów zadań ochronnych dla obszarów chronionych, ustaleń planu zarządzania ryzykiem powodziowym, ustaleń planu przeciwdziałania skutkom suszy, ustaleń krajowego programu oczyszczania ścieków komunalnych, wymagań ochrony zdrowia ludzi, środowiska, ochrony przyrody i dóbr kultury wpisanych do rejestru zabytków oraz wynikających z przepisów ustawy oraz przepisów odrębnych.

Na podstawie art. 107 § 4 Kpa odstąpiono od szczegółowego uzasadnienia decyzji, gdyż uwzględnia ona w całości żądane strony.

Zgodnie z art. 389 pkt 1 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne, pozwolenie wodnoprawne wymagane jest na usługi wodne. Po przeanalizowaniu wniosku Gminy Kałuszyn, operatu wodnoprawnego wypełniona jest dyspozycja art. 389 pkt 1 ustawy Prawo wodne, i zachodzą uzasadnione podstawy do udzielenia pozwolenia wodnoprawnego.

Biorąc powyższe pod uwagę należało orzec jak w sentencji.



p.o. Z-cy Dyrektora

Piotr Ładno

Pouczenie

Od niniejszej decyzji służy stronie odwołanie do Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Lublinie, zgodnie z art. 14 ust. 4 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (t.j. Dz. U. z 2020 r. poz. 310) za pośrednictwem Dyrektora Zarządu Zlewni w Sokołowie Podlaskim, w terminie czternastu dni od dnia jej doręczenia.

Zgodnie z art. 127a Kpa w trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję. Decyzja staje się ostateczna i prawomocna z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania.

Zgodnie z art. 398 ust.3 ustawy Prawo wodne, opłatę za wydanie pozwolenia wodnoprawnego w wysokości 224,88 zł uiszczono na konto Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Lublinie.

Otrzymują (ZPO):

1. Gmina Kałuszyn,
2. Polski Związek Wędkarski, Okręg Wędkarski w Siedlcach,
3. Regionalny Zarząd Gospodarki Wodnej w Lublinie,
4. A/a.

Do wiadomości

1. Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska w Białymstoku, Delegatura w Łomży,
2. Wydział Systemu Informacyjnego Gospodarowania Wodami PGW WP RZGW w Lublinie,
3. Dział ZUO.

Wobec niezaskarżenia niniejsza decyzja
w dniu 08.06.2020
stała się ostateczna i podlega wykonaniu
Sokołów Podlaski, dnia 10.06.2020

Dyrektor

Piotr Woźniak

Klauzula informacyjna dotycząca przetwarzania danych osobowych

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 ogólnego rozporządzenia* o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. informuję, iż:

1) administratorem Pani/Pana danych osobowych jest **Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie z siedzibą w Warszawie 00-844, ul. Grzybowska 80/82.**

2) Kontakt z Inspektorem Ochrony Danych w Państwowym Gospodarstwie Wodnym Wody Polskie możliwy jest pod adresem e-mail: iod@wody.gov.pl lub listownie pod adresem: Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie, 00-844 Warszawa, ul. Grzybowska 80/82 z dopiskiem „Inspektor ochrony danych”, a także z Regionalnym Inspektorem Ochrony Danych pod adresem e-mail: riod.lublin@wody.gov.pl

3) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą **w celu:**

- wypełnienia obowiązków prawnych ciążących na administratorze, (podstawa prawna: art. 6 ust. 1 lit c Rozporządzenia);
- wykonania umowy, której stroną jest osoba, której dane dotyczą, lub do podjęcia działań przed wykonaniem umowy, (podstawa prawna: art. 6 ust. 1 lit b Rozporządzenia);
- wykonania zadania realizowanego w interesie publicznym lub w ramach sprawowania władzy publicznej (podstawa prawna: art. 6 ust. 1 lit. e Rozporządzenia);
- w pozostałych przypadkach Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą wyłącznie na podstawie wcześniej udzielonej zgody w zakresie i celu określonym w treści zgody, (podstawa prawna: art. 6 ust. 1 lit a Rozporządzenia).

4) **Odbiorcą** Pani/Pana danych osobowych mogą być:

- organy władzy publicznej oraz podmioty wykonujące zadania publiczne lub działające na zlecenie organów władzy publicznej, w zakresie i w celach, które wynikają z przepisów powszechnie obowiązującego prawa.

5) Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji wskazanych w pkt. 3 celów przetwarzania, albo wycofania przez Panią/Pana zgody na ich przetwarzanie.

6) W związku z przetwarzaniem Pani/Pana danych osobowych przysługują Pani/Panu następujące uprawnienia:

- a. **prawo dostępu do danych osobowych**, w tym prawo do uzyskania kopii tych danych;
- b. **prawo do żądania sprostowania** (poprawiania) danych osobowych – w przypadku gdy dane są nieprawidłowe lub niekompletne;
- c. **prawo do żądania ograniczenia przetwarzania** danych osobowych – w przypadku, gdy:
 - osoba, której dane dotyczą kwestionuje prawidłowość danych osobowych,
 - administrator nie potrzebuje już danych dla swoich celów, ale osoba, której dane dotyczą, potrzebuje ich do ustalenia, obrony lub dochodzenia roszczeń,
- c. **prawo wniesienia skargi** do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych gdy uzna Pani/Pan, iż przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r.;
- d. **prawo do cofnięcia zgody** w przypadku gdy przetwarzanie danych osobowych odbywa się na podstawie zgody osoby na przetwarzanie danych osobowych (art. 6 ust. 1 lit a Rozporządzenia), prawo do cofnięcia zgody przysługuje Pani/Panu w dowolnym momencie, cofnięcie udzielonej zgody nie ma wpływu na zgodność przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej cofnięciem.

7) Podanie przez Panią/Pana danych osobowych jest obowiązkowe, w sytuacji gdy przesłankę przetwarzania danych osobowych stanowi przepis prawa lub zawarta między stronami umowa, w przypadku gdy przetwarzanie odbywa się na podstawie zgody, podanie danych osobowych Administratorowi jest dobrowolne jednak ich niepodanie skutkuje brakiem realizacji zamierzonego celu.

8) Pani/Pana dane mogą być przetwarzane w sposób zautomatyzowany i mogą podlegać profilowaniu.

* Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych)